

Second Session, Forty-third Parliament,
69 Elizabeth II, 2020

Deuxième session, quarante-troisième législature,
69 Elizabeth II, 2020

SENATE OF CANADA

SÉNAT DU CANADA

BILL S-217

PROJET DE LOI S-217

An Act to amend the Canada Labour Code
(successive contracts for services)

Loi modifiant le Code canadien du travail
(contrats successifs de fourniture de
services)

FIRST READING, NOVEMBER 5, 2020

PREMIÈRE LECTURE LE 5 NOVEMBRE 2020

THE HONOURABLE SENATOR DALPHOND

L'HONORABLE SÉNATEUR DALPHOND

SUMMARY

This enactment amends Part I of the *Canada Labour Code* in order to add employment categories to the section on the awarding of successive contracts for services in the air transportation sector.

SOMMAIRE

Le texte modifie la Partie I du *Code canadien du travail* afin d'ajouter des catégories d'emploi à l'article portant sur l'octroi de contrats successifs de fourniture de services dans le secteur du transport aérien.

BILL S-217

An Act to amend the Canada Labour Code (successive contracts for services)

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Senate and House of Commons of Canada, enacts as follows:

R.S., c. L-2

Canada Labour Code

1 Paragraph 47.3(1)(a) of the *Canada Labour Code* is replaced by the following:

(a) provided services to another employer, or to a person acting on behalf of that other employer, in an industry referred to in paragraph (e) of the definition ***federal work, undertaking or business*** in section 2 when those services were provided by any employees, including the following:

- (i)** aircraft mechanics,
- (ii)** airfield maintenance workers,
- (iii)** airline ticket or service agents,
- (iv)** baggage handlers,
- (v)** crew schedulers,
- (vi)** electricians,
- (vii)** firefighters,
- (viii)** flight attendants,
- (ix)** ground handlers,
- (x)** mechanics,
- (xi)** office support staff,
- (xii)** pre-board security screening officers,

PROJET DE LOI S-217

Loi modifiant le Code canadien du travail (contrats successifs de fourniture de services)

Sa Majesté, de l'avis et avec le consentement du Sénat et de la Chambre des communes du Canada, édicte :

L.R., ch. L-2

Code canadien du travail

1 L'alinéa 47.3(1)a) du *Code canadien du travail* est remplacé par ce qui suit :

- a)** soit des services à un autre employeur ou à une personne agissant en son nom dans un secteur d'activités visé à l'alinéa e) de la définition de ***entreprise fédérale*** à l'article 2 et assurés notamment par les employés suivants :
- (i)** mécaniciens d'aéronefs,
 - (ii)** travailleurs d'entretien des terrains d'aviation,
 - (iii)** agents à la billetterie et aux services aériens,
 - (iv)** manutentionnaires de bagages,
 - (v)** préposés à l'affectation des équipages,
 - (vi)** électriciens,
 - (vii)** pompiers,
 - (viii)** agents de bord,
 - (ix)** préposés au sol,
 - (x)** mécaniciens,
 - (xi)** personnel de soutien de bureau,
 - (xii)** agents aux services de sécurité à l'embarquement,

(xiii) plumbers, (xiv) ramp attendants, (xv) refuellers, (xvi) security guards, and (xvii) wheelchair porters; or	5	(xiii) plombiers, (xiv) agents de piste, (xv) ravitailleurs, (xvi) agents de sécurité, (xvii) porteurs pour fauteuils roulants;	5
--	---	--	---

EXPLANATORY NOTES

Canada Labour Code

Clause 1: Relevant portion of subsection 47.3(1):

47.3 (1) In this section, **previous contractor** means an employer who, under the terms of a contract or other arrangement that is no longer in force,

(a) provided pre-board security screening services to another employer, or to a person acting on behalf of that other employer, in an industry referred to in paragraph (e) of the definition **federal work, undertaking or business** in section 2; or

NOTES EXPLICATIVES

Code canadien du travail

Article 1 : Texte du passage visé du paragraphe 47.3(1) :

47.3 (1) Au présent article, **fournisseur précédent** s'entend de l'employeur qui, en vertu d'un contrat ou de toute autre forme d'entente qui n'est plus en vigueur, fournissait :

a) soit des services de sécurité à l'embarquement à un autre employeur ou à une personne agissant en son nom dans un secteur d'activités visé à l'alinéa e) de la définition de **entreprise fédérale** à l'article 2;

